



BIULETYN

I N F O R M A C Y J N Y

Polskiego Towarzystwa Mertonowskiego

Rok I

Czerwiec 2003

Nr 2

NOWE KSIĄŻKI

W ostatnich miesiącach na polskim rynku pojawiły się dwie książki autorstwa Thomasa Mertona: „Bieg ku górze. Historia powołania (1939-1941)”, w przekładzie Aleksandry Jaworowskiej, długo oczekiwany pierwszy tom dzienników trapisty z Gethsemani, oraz „Mistycy i mistrzowie zen”, w przekładzie Tomasza Biedronia, zbiór jego esejów, poświęconych zresztą nie tylko buddyzmowi, lecz m.in. również klasycznej myśli chińskiej, mistyce protestanckiej i prawosławnej. Radość tym większa, że są oba tytuły trafiają do rąk polskich czytelników po raz pierwszy (gwoli ścisłości, „Mistycy...” znani byli z samizdatowego wydania, które ukazało się w niewielkim nakładzie w 1990 roku).

Oba tytuły ukazały się w serii dzieł Mertona zasłużonego poznańskiego wydawnictwa Zysk i s-ka, które w ostatnich latach uraczyło nas m.in. takimi tytułami jak „Ślub konwersacji” i „Źródła kontemplacji”. Cena obydwu książek wynosi 49 zł. Są one dostępne w sprzedaży wysyłkowej (www.zysk.com.pl) i we wszystkich dobrych księgarniach. (Ostatnio w księgarniach z tanią książką, w Warszawie, Krakowie i Katowicach, pojawiła się pierwsza wspomniana książka, tj. I tom Dzienników, w cenach 12,90 i 14,00 zł.)

Z kolei Wydawnictwo Archidiecezji Lubelskiej *Gaudium* zapowiada publikację niewielkiej książki pt. *Gandhi o non-violence*, zawierającej m.in. esej na temat Gandhiego pióra Mertona. Innym zapowiadany przez

Gaudium tytułem są *Myśli o Wschodzie* – zbiór tekstów Mertona na temat religii orientalnych, m.in. buddyzmu, taoizmu i islamu.

Z kolei krakowskie wydawnictwo *Homini* planuje publikację zbioru modlitw i rysunków autora *Znaku Jonasza* pt. *Dialogues with Silence*, oraz korespondencji Thomasa Mertona i Jeana Leclercq, która jesienią zeszłego roku ukazała się w amerykańskiej oficynie Farrar, Straus & Giroux.

SPOTKANIA ZARZĄDU PTM

W styczniu i w kwietniu w siedzibie Polskiego Towarzystwa Mertonowskiego w Krakowie odbyły się dwa kolejne spotkania Zarządu PTM. Wzięli w nich udział: Krzysztof Bielawski, o. Edward Jan Michowski SVD, Zofia Zarębianka, Małgorzata Poks i Katarzyna Bruzda.

Omawiano podczas nich m.in. problemy związane z przedłużającą się procedurą rejestracji Towarzystwa. Wprowadzenie sugerowanych przez sąd zmian w statucie pociągnęło za sobą konieczność przedłożenia ich do akceptacji rozproszonym po Polsce członkom-założycielom.

Innym poruszonym podczas spotkań tematem było przewidywane na maj br. wydanie drugiego tomu pisma *Studia Mertoniana*, w którym znajdują się materiały z ubiegłorocznej Konferencji Mertonowskiej w Lublinie. Tom będzie dwujęzyczny. Prace redakcyjne nad polską częścią zostały już zakończone; obecnie czekamy na część anglojęzyczną, nad którą pracuje Paul Pearson, prezes Międzynarodowego Towarzystwa Mertonowskiego (ITMS).

Podczas spotkań podjęto kwestię uaktualnienia i rozbudowy strony internetowej PTM.

Ponadto na pierwszym ze spotkań zapadła decyzja o powołaniu Biblioteki Mertonowskiej w krakowskiej siedzibie Towarzystwa. Gromadziłaby ona książki Mertona i poświęcone mu prace, które udostępniane byłyby członkom PTM, zwłaszcza dla celów naukowych. Podczas spotkania kwietniowego o. Edward Jan Michowski SVD, posiadacz prawdopodobnie najbogatszego w Polsce zbioru *Mertonianów*, przekazał Bibliotece kilka egzemplarzy dzieł Mertona, zarówno polskich przekładów, jak i oryginałów, oraz cenną, wydaną niedawno *The Thomas Merton Encyclopedia*, pod redakcją Williama S. Shannona, Christine M. Bochen i Patricka F. O'Connella (Maryknoll, NY: Orbis Books 2002). Katarzyna Bruzda została zobowiązana do przedstawienia na następnym Zebraniu PTM projektu ekslibrisu Biblioteki.

W związku z powołaniem Biblioteki Mertonowskiej zwracamy się do Państwa z prośbą o przysyłanie na adres PTM duplikatów książek Mertona lub egzemplarzy innych prac jemu poświęconych.

OTWARTE SPOTKANIE TOWARZYSTWA

Na 7 czerwca br. (w godzinach 16.00-19.00) zaplanowano otwarte spotkanie Polskiego Towarzystwa Mertonowskiego. Odbędzie się ono w kościele OO. Dominikanów w Krakowie. Podczas spotkania przewidziane jest przedstawienie sprawozdania z dotychczasowej działalności PTM i planów na przyszłość (K. Bielawski), oraz omówienie najnowszej bibliografii Mertona (E. Michowski) i pierwszego tomu jego dzienników, który właśnie ukazał się w Polsce (Z. Zarębianka). Główną część spotkania wypełni dyskusja, do udziału w której zaproszono m.in.: o. Jana Andrzeja Kłoczowskiego OP, o. Stanisława Obirka SJ, Dorotę Korwin-Piotrowską, Annę Burzyńską. Jej tematem będzie książka „Mistycy i mistrzowie zen” Tomasa Mertona. Po krótkiej przerwie o. Edward Jan Michowski SVD poprowadzi nieśpory i wygłoszą kazanie.

Tego samego dnia wieczorem odbędzie się kolejne zebranie Zarządu PTM, którego celem ma być szczegółowe omówienie programu tegorocznego dwudniowego spotkania Towarzystwa, planowanego na październik (10-11 X lub 17-18 X) w Kazimierzu nad Wisłą, połączonej z Walnym Zebraniem PTM. Podczas zebrania poruszony będzie również temat II Konferencji Mertonowskiej, przewidzianej na jesień 2004 roku. Wśród pomysłów na część konferencyjną jazdu znalazło się omówienie *Listów Mertona* i Leclerqua oraz dyskusja na temat Kościoła.

MERTONIANA – BIBLIOGRAFIA

„Mnich i myśliwi”. (przełożył J.U.), *Kultura* nr 7, 1953, ss. 99-102.

N.B.: W *Kulturze* nr 10, 1953 ukazało się sprostowanie błędnego kryptonimu tłumacza, ale bez podania właściwego nazwiska.

Merton T., „Akceptacja, życie, śmierć”, tł. Waław Grzybowski, *Życie duchowe*, wiosna 34/2003, ss. 14-18. (fragmenty Domysłów współwinnego widza).

Bielawski K. i Tischner Ł., „Ścieżka Mertona. Rozmowa z s. Theresą Sandok OSM i Pauliem Pearsonem”, *ZNAK* Rok LIV (2003), nr. 4(575), ss. 144-151.

Chmielewski W., „Pustelnia, czyli świat”, *Nowe Państwo* nr 1(331)2003, ss. 52-53.

(Omówienie Lubelskiej Konferencji Mertonowskiej).

Korwin-Piotrowska D., „Zanadto w jednej osobie” (recenzja: J. Forest, *Tomasza Mertona życie z mądrością. Biografia.*, tłum. Janusz Margański, Homini, Bydgoszcz 1997) Portal: www.wiara.pl, 20 kwietnia 2003.

Korwin-Piotrowska D., „Merton i nowe prawo Archimedesza”, (recenzja: W. H. Shannon, *Milcząca lampa. Opowieść o Tomasie Mertonie*, przeł. A. Wojtasiki i P. Ducher, Homini

i Wydawnictwo Archidiecezji Lubelskiej *Gaudium*, Bydgoszcz-Lublin 2002), ZNAK Rok LIV (2003) nr 4 (575), ss. 151-154.

Masłoń K., „Znak Mertona”, (recenzja W. H. Shannon, *Milcząca lampa*), w: *Plus Minus / Rzeczpospolita* 11-12 stycznia 2002, s. A12.

Miłosz Cz., „Przyjaciel”, w: *Tygodnik Powszechny* nr 51-52, 22-29 grudnia 2002, s. 6.

Nouwen H. J.M., „Thomas Merton o Ghandim i ruchu Nonviolence”, w: *Ziarna nadziei. Antologia tekstów Henriego J.M. Nouwena*, tł. J. Grzegorzczak, *Zyski Ska*, Poznań 2001, ss. 212-214.

Obirek St., SJ, „Piwo Thomasa Mertona”, w: *Tygodnik Powszechny* nr 51-52, ss. 22-29 grudnia 2002, ss. 6-7.

T. D., „Merton”, *Gość Niedzielny* 10 listopada 2002, s. 31. (Notka o Konferencji Mertonowskiej).

TF (Tomasz Fijałkowski), „Merton żywy”, *Tygodnik Powszechny*, nr 51-52, 22-29 grudnia 2002, s. 7. (Omówienie Spotkania Mertonowskiego, Kraków 13 grudnia 2002).

Życiński J. Abp, „Philosophia longa, vita brevis”, *Spojrzenia. Pismo Działające* 3/2002, ss. 90-92.

Życiński J., „Szlakiem Bożych artystów. Wołanie z kryzysu”, w: *Wiara wątpliwych, Wydawnictwo Literackie, Kraków 2003*, ss. 93-108.

Audio:

Teatr Polskiego Radia, *Rekolekcje z Tomaszem Mertonem*, scenariusz i reżyseria według pism T. Mertona i B. M. Penningtona Sylwester Woroniecki, 1 PR 30 marca 2003, godz. 22.

(przygotował: Edward Jan Michowski SVD, Bytom.)

Zarząd Polskiego Towarzystwa Mertonowskiego:

Prezes: Krzysztof Bielawski
Z-ca Prezesa: Edward Michowski SVD
Sekretarz: Andrzej Wojtasik
Skarbnik: Małgozata Poks

Kontakt:

ul. Estery 3/4 Kraków tel. (#12) 4307427
www.homini.com.pl

biuletyn redagują:

Andrzej Wojtasik
Edward Michowski SVD

Polskie Towarzystwo Mertonowskie
Polskie Towarzystwo Mertonowskie
Polskie Towarzystwo Mertonowskie
Polskie Towarzystwo Mertonowskie
Polskie Towarzystwo Mertonowskie
Polskie Towarzystwo Mertonowskie
Polskie Towarzystwo Mertonowskie
Polskie Towarzystwo Mertonowskie
Polskie Towarzystwo Mertonowskie

